cnPilot Enterprise Outdoor Series

e500 | e501S e502S | e700 e510 (CE compliance pending)



Intended Use

The Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor series (E-Series) of radio products supports data transmission over Point to MultiPoint (PMP) microwave links. This radio equipment is intended for professional applications for fixed outdoor installations only. These outdoor units are available with an integrated antenna.



https://www.cambiumnetworks.com/guides https://learning.cambiumnetworks.com https://support.cambiumnetworks.com

Cambium Networks Ltd, Unit B2 Linhay Business Park, Eastern Road Ashburton, Devon, TQ13 7UP, United Kingdom

Connecting what matters

www.cambiumnetworks.com

Installation & Operation

product is being deployed.



professional installation and management of the system to ensure that operation complies with the regulations of the region where the product is installed. Please follow the instructions in this leaflet. Further guidance on installation and operation is available in the product user guide, see link below.

The installer must have sufficient skills, knowledge and experience to perform the installation task and is responsible for:
• Familiarity with current applicable national regulations including radio regulations, electrical installation

- regulations, surge protection regulations and 'working at heights' regulations Installation in accordance with Cambium Networks instructions
- Confirming that the equipment settings are compliant with national or regional regulations
- Please observe the following important instructions during installation. This will set the equipment in compliance with national regulatory regulations.
- Ensure that the cnPilot E-Series equipment is fitted with the latest firmware version (System Release 3.x.y or later). The software is available from the Cambium Support Centre web site, see link below. During equipment set-up, verify that the correct region code is set (the region code is pre-set in the factory for EU products) and then select the correct country code for the particular country where the

Product Safety information - Observe the following safety rules:

- Ensure that the outdoor Unit and the structure to which it is mounted is capable of withstanding the maximum wind speeds at a proposed site.

 Always power down and unplug the equipment before servicing. The cnPilot power supply is the
- primary disconnect device.
- Strong radio frequency (RF) fields will be present close to the antenna when the transmitter is on. Always turn off the power to the cnPilot E-Series device before undertaking maintenance activities in
- front of the antenna.

 Observe the minimum safe distance limit for E-Series products provided below Ensure that equipment is installed in a position avoiding any radiation hazard to humans.
- Exercise extreme care when working at heights. Observe national 'working at heights' regulations. Use trained 'competent' staff.
- · Exercise extreme care when working near power lines.
- cnPilot E-Series devices and mounting structures must be properly grounded to protect against lightning . It is the user's responsibility to install the equipment in accordance with national regulations. It is recomm installation be contracted to a professional installer. Structures, equipment and people must be protected against electrostatic discharge:
- by siting equipment in a lightning protection zone by installation of appropriate lightning conductors to conduct the surge current to ground via a separate preferential solid path.
- s use the specified cnPilot E-Series platform power supply units (PSU) to power the equipment. Failure to use the specified Cambium supplied PoE could result in equipment damage and may cause a safety hazard.
- The outdoor unit enclosure may be hot to the touch when in operation.

 Safety may be compromised if outdoor rated cables are not used for connections that will be exposed to the outdoor
- environment. Install Cambium recommended cables. Operation in the EU – Frequency Bands, Maximum Operating Power, Safe distance: In the EU, the 2.4 GHz / 5 GHz dual band cnPilot E-Series series products operate in the following frequency bands up to the maximum powe

Operation in the EU

Verwendungszweck

Installation & Betrieb

Frequency Bands, Maximum Operating Power, Safe distance

In the EU, the $2.4~\mathrm{GHz}$ / $5~\mathrm{GHz}$ dual band cnPilot E-Series series products operate in the following frequency bands up to the maximum power shown:

Operating	EU Standard	Maximum Power	Permitted usage	Units that support this
Frequency Band		Limit (EIRP)		frequency band
2401 – 2483 MHz	EN 300 328 1 W	1 W-++ / 20 JD	Available for general	All cnPilot E-Series
		1 Watt / 30 dBm	usage within all EU nations	
5470 – 5725 MHz	EN 301 893 1 Watt / 30 dBm	1 W-++ / 20 dD	Available for general	All cnPilot E-Series
		usage within all EU nations	All Clipilot E-Series	

For cnPilot E-Series products deployed in the EU, the minimum safe distance between the equipment and humans is 12 cm

Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor-Funkmodule (E-Serie) unterstützen die Datenübertragung

über Point-to-Multipoint (PMP)-Mikrowellenverbindungen. Sie sind nur für den professionellen Einsatz in

 $\label{lem:decomposition} \mbox{Die Installation und der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses Produkts sind komplex. Cambium empfiehlt daher eine professionelle der Betrieb dieses de$ Installation und Verwaltung des Systems, um sicherzustellen, dass der Betrieb den regionalen Vorschrifter

am Installationsort des Produktes entspricht. Bitte beachten Sie die Hinweise in diesem Produktblatt Weitere Informationen zur Installation und zum Betrieb finden Sie im Produkthandbuch, siehe Link unten.

Der Installateur muss über die erforderlichen Fähigkeiten, Kenntnisse und Erfahrungen verfügen, um die

Kenntnis der aktuell geltenden nationalen Vorschriften, einschließlich Vorschriften für Funk, elektrische Installationer Überspannungsschutz und für Arbeiten in der Höhe

Bitte beachten Sie bei der Installation die folgenden wichtigen Hinweise. Dadurch wird die Anlage in

Übereinstimmung mit den nationalen gesetzlichen Bestimmungen gebracht.

• Stellen Sie sicher, dass die Geräte der cnPilot E-Serie über die neueste Firmware-Version (System Release 3.x.y oder

Vergewissern Sie sich während der Einrichtung des Geräts, dass der richtige Regionalcode eingestellt ist (für EU-

Produkte ist der Regionalcode werkseitig voreingestellt), und wählen Sie dann den richtigen Ländercode für das

eachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise: Stellen Sie sicher, dass die Outdoor Unit (ODU) und die Konstruktion, an der die ODU montiert ist, den maximalen

Schalten Sie das Gerät vor Wartungsarbeiten immer aus und ziehen Sie den Netzstecker. Das cnPilot-Netzteil ist das

In der Nähe der Antenne sind starke Hochfrequenzfelder vorhanden, wenn der Transmitter eingeschaltet ist. Schalter Sie Funkmodule der cnPilot-E-Serie immer aus, bevor Sie Wartungsarbeiten vor der Antenne durchführen.

Stellen Sie sicher, dass das Gerät so installiert ist, dass keine Strahlengefährdung für den Menschen besteht

Geräte der cnPilot F-Serie und Montagekonstruktionen müssen zum Schutz vor Blitzschlag ordnungsgemäß geerdet

sein. Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, das Gerät gemäß den nationalen Vorschriften zu installieren. Es

durch die Installation geeigneter Blitzableiter, um den Stromstoß über einen separaten und bevorzugten Weg zu

Die Sicherheit kann beeinträchtigt werden, wenn für Verbindungen, die der Außenumgebung ausgesetzt sind, keine

In der EU arbeiten die 2.4 GHz-/5 GHz-Dualband-Funkmodule der cnPilot E-Serie in den folgenden

Für in der EU eingesetzte Geräte der cnPilot E-Serie beträgt der minimale Sicherheitsabstand zwischen Gerät und Mensch 12 cm.

Gebrauch in allen EU-Ländern

Verfügbar für den allgemeinen

Gebrauch in allen EU-Ländern

Verwenden Sie für die Stromversorgung der Funkmodule der cnPilot E-Serie immer die angegebenen Netzteile

(PSU). Wenn Sie das von Cambium bereitgestellte Netzteil nicht verwenden, kann dies zu Geräteschäden und

Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie in Höhen arbeiten. Beachten Sie die nationalen Vorschriften für das Arbeiten

Beachten Sie den unten angegebenen Mindestsicherheitsabstand für Produkte der E-Serie.

wird empfohlen, die Installation von einem professionellen Installateur durchführen zu lassen.

Anlagen, Geräte und Personen müssen vor elektrostatischer Entladung geschützt werden:

outdoor-tauglichen Kabel verwendet werden. Installieren Sie von Cambium empfohlene Kabel

Frequenzbänder, maximale Betriebsleistung, Sicherheitsabstand

Leistungsgrenz

1 W/30 dBm

1 W/30 dBm

höher) verfügen. Die Software ist auf der Webseite des Cambium Support Center erhältlich, siehe Link unter

Installation gemäß den Anleitungen und Hinweisen von Cambium Networks
Bestätigung, dass die Einstellungen der Anlage den nationalen oder regionalen Bestimmungen entsprechei

Installation durchführen zu können, und ist für Folgendes verantwortlich

jeweilige Land aus, in dem das Produkt eingesetzt wird.

primäre Gerät zur Trennung der Stromversorgung.

Windgeschwindigkeiten am vorgesehenen Standort standhalten

in der Höhe. Setzen Sie geschultes und fachkundiges Personal ein.

durch das Anbringen von Geräten in einer Blitzschutzzone;

Standard

Das Gehäuse der Outdoor Unit kann während des Betriebs heiß werden.

Erde zu leiten.

Betrieb in der EU

frequenzband

2401 – 2483 MHz | EN 300 328

5470 – 5725 MHz | EN 301 893

ht gilt bei der Arbeit in der Nähe von Stromleitunge

Informationen zur Produktsicherheit

stationären Außenanlagen bestimmt. Die Outdoor Units sind mit einer integrierten Antenne erhältlich.

Restrictions & requirements for authorization for use

The cnPilot E-Series products can be configured to operate in unlicensed frequency bands subject to frequency planning within individual countries. Operators / End users must ensure that the equipment is installed and operated in accordance with the regulations applicable to the country of operation.

Simplified EU Declaration of Conformity

Hereby, the manufacturer Cambium Networks Ltd, declares that the radio equipment types cnPilot E500 / cnPilot E501S / cnPilot E502S / cnPilot e700 are in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: $\frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2$

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive

Please do not dispose of Electronic and Electric Equipment or Electronic and Electric Accessories with your household waste. In some countries or regions, collection systems have been set up to handle waste of

electrical and electronic equipment. In European Union countries, please contact your local equipment supplie sentative or Cambium Networks Support Centre for information about the waste collection system in

Rádiová zařízení řady Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor (řada E) podporují přenos dat po mikrovlnných spojích Point to MultiPoint (PMP). Jsou určena k profesionálnímu užití a výhradně k venkovnímu upevnění. Tyto venkovní jednotky se dodávají s integrovanou anténou.

Instalace a provoz

Instalace a provoz tohoto zařízení jsou poměrně komplexní. Společnost Cambium tedy doporučuje odbornou montáž a správu systému, která mimo jiné zajistí soulad provozu s platnými předpisy regionu kde se zařízení provozuje. Dodržujte pokyny uvedené v tomto letáku. Další pokyny ohledně instalace a provozu naleznete v uživatelské příručce k zařízení, viz odkaz níže.

- Pracovník zajišťující montáž musí být dostatečně kvalifikovaný a je zodpovědný za:
- Znalost příslušných platných národních předpisů včetně předpisů o rádiovém provozu, elektrických instalacích ochraně proti přepětí a předpisů o práci ve výškách
- Montáž podle pokynů společnosti Cambium Networks
- Ověření souladu nastavení zařízení s národními a regionálními předpisy
 Během montáže dodržujte uvedené pokyny. Zajistíte tím soulad zařízení s národními předpisy. Ověřte u zařízení cnPilot řady E aktuálnost firmwaru (System Release 3.x.v nebo nověiší). Software je k dispozici na
- ince centra podpory Cambium, viz odkaz níže. Ověřte u zařízení cnPilot řady E aktuálnost firmwaru (System Release 3.x.y nebo novější). Software je k dispozici na
- stránce centra podpory Cambium, viz odkaz níže. Při nastavování zařízení zkontrolujte správnost kódu regionu (u produktů z EU se kód regionu přednastavuje při

výrobě) a pak podle umístění zařízení nastavte správný kód země.

Bezpečnostní informace k produktu: Dodržujte tyto bezpečnostní pokyny

- Před servisními zásahy vždy zařízení vypněte a odpojte. Odpojení se provádí primárně prostřednictvím napájecího zdroje cnPilot.
- Zapnutý vysílač vydává v blízkosti antény silné radiofrekvenční záření. Před prováděním údržby v prostoru před anténou vždy zařízení cnPilot řady E vypněte.
- U produktů řady E dodržujte níže uvedenou minimální bezpečnou vzdálenost. Umístěte zařízení tak, abyste škodlivému záření nikoho nevystavili.
- Při výškových pracích dbejte maximální opatrnosti. Dodržujte národní předpisy o práci ve výškách. Využívejte služeb odborně způsobilých pracovníků.
- Při práci v blízkosti elektrických vedení dbeite maximální opatrnosti Zařízení cnPilot řady E a upevňovací konstrukci je nutné náležitě uzemnit a zajistit jejich ochranu před bleskem. Za
 instalaci v souladu s národními předpisy zodpovídá uživatel. Instalaci doporučujeme svěřit odborníkům.
- K napájení zařízení vždy používejte určený napájecí zdroj (PSU) platformy cnPilot řady E. Pokud určený zdroj PoE dodaný společností Cambium nepoužijete, může dojít k poškození zařízení a ohrožení bezpečnosti.
- Konstrukce, zařízení a osoby musí být chráněny proti elektrostatickému výboji:
- umístěním zařízení do zóny chráněné proti bleskům a instalací vhodných bleskosvodů, které výboj odvedou do země preferovanou cestou.
- Kryt venkovní jednotky může být při provozu horký. Připojovací kabely vystavené venkovnímu prostředí musí být určené pro venkovní užití, jinak může dojít k ohrožení
- bezpečnosti. Použijte kabely doporučené společností Cambiur

Einschränkungen & Anforderungen für die Zulassung zur Nutzung

Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Freien bestimmt Die Funkmodule der cnPilot E-Serie können für den Betrieb in nicht lizenzierten Frequenzbändern konfiguriert

werden, die der Frequenzplanung in den einzelnen Ländern unterliegen. Betreiber/Endnutzer müssen sicherstellei dass das Gerät in Übereinstimmung mit den für das Betriebsland geltenden Vorschriften installiert und betrieben wird

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt der Hersteller Cambium Networks Ltd, dass die Funkgerätetypen cnPilot E500/cnPilot E501S/cnPilot E502S/cnPilot E700 der Richtlinie 2014/53/EU entsprechen. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: http://www.cambiumnetworks.com/eu_dofc.

Richtlinie für Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE)

(DE)

Geräte, die dieses

Frequenzband

Alle Modelle de

cnPilot E-Serie

Alle Modelle der

cnPilot E-Serie

Bitte entsorgen Sie elektronische und elektrische Geräte oder elektronisches und elektrisches Zubehör nicht im Hausmüll. In einigen Ländern oder Regionen wurden Sammelsysteme zur Behandlung des Abfalls von Elektro- und Elektronikgeräten eingerichtet. In den Ländern der Europäischen Union wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Gerätelieferanten oder das Cambium Networks Support Center, um Informationen über das Abfallsammelsystem in Ihrem Land zu erhalten.



A Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor szériájú (E-Series) rádiótermékei Point-to-MultiPoint

- Az aktuális vonatkozó országos előírások, így a rádiókkal, az elektromos berendezések telepítésével, a túlfeszültség-
- védelemmel és a magaslatokon végzett munkával kapcsolatos előírások ismerete Telepítés a Cambium Networks útmutatása szerint
- Meggyőződés arról, hogy a berendezés beállításai megfelelnek az országos vagy regionális előírásoknak
- Győződjön meg arról, hogy a cnPilot E-Series berendezés a legújabb firmware-verzióval van ellátva (3.x.y vagy újabb
- A berendezés beállításakor ellenőrizze, hogy a megfelelő régiókód van-e beállítva (amely az EU-s termékek esetébe a gyári beállítás részeként előre meg van adva), majd válassza ki az üzembe helyezés országának megfelelő

artsa szem előtt a következő biztonsági előírásokat:

- választandó eszköz a cnPilot tápegysége. A jeladó működésekor az antennához közel erős rádiófrekvenciás (RF) mezők vannak. Az antenna előtt végzett
- Ügyeljen arra, hogy a berendezést olyan helyzetben telepítsék, hogy az ne jelentsen sugárzásveszélyt az
- Magaslatokon végzett munka esetén legyen rendkívül óvatos! Tartsa szem előtt a magaslatokban végzett munkávai kapcsolatos országos előírásokat! Szakképzett, hozzáértő alkalmazottakkal dolgozzon! Távvezetékek közelében végzett munka esetén legyen rendkívül óvatos!
- országos előírásoknak megfelelő telepítéséről a felhasználónak kell gondoskodnia. Ajánlott a telepítésre szakképzett telepítőt szerződtetni.
- Mindig a megadott cnPilot E-Series platform tápegységeket (PSU-kat) használja a berendezés működtetéséhez! Ha nem a meghatározott, Cambiumtól származó PoE-et használják, az a berendezés meghibásodását eredményezheti, és biztonsági kockázatot okozhat.

2401 – 2483 MHz EN 300 328

5470 – 5725 MHz EN 301 893

Omezení a požadavky na povolení k použití

Zjednodušené prohlášení o shodě pro EU

extérieures sont disponibles avec une antenne intégrée.

Installation et fonctionnement

Toto zařízení je určené pouze k venkovnímu použití

souladu s předpisy platnými v dané zemi.

povolený výkon

(EIRP)

1 W / 30 dBm

1 W / 30 dBm

je k dispozici na internetové adrese http://www.cambiumnetworks.com/eu_dofc

Směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ)

U zařízení cnPilot řady E instalovaných v EU je minimální bezpečná vzdálenost mezi zařízením a

Zařízení cnPilot řady E můžete provozovat v bezlicenčních frekvenčních pásmech v souladu s určenými frekvencemi
v jednotlivých zemích. Provozovatelé a koncoví uživatelé musí zajistit, že se zařízení bude instalovat i provozovat v

Výrobce Cambium Networks Ltd tímto prohlašuje, že rádiová zařízení typu cnPilot E500 / cnPilot E5015 /

cnPilot E502S / cnPilot e700 splňují požadavky směrnice 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě

společnosti Cambium Networks a požádejte o informace o systému sběru odpadu ve své zemi.

Les radios série cnPilot Enterprise Outdoor (série E) de Cambium Networks prennent en charge la transmission des données sur liaisons par micro-onde point-à-multipoints (PMP). Cet équipement radio

est destiné aux applications professionnelles pour installations extérieures fixes uniquement. Ces unités

L'installation et l'utilisation de ce produit sont complexes, et Cambium recommande de faire appel à un

professionnel pour effectuer l'installation et la gestion du système, cela permettra de s'assurer que son

fonctionnement soit conforme aux règlements de la région dans laquelle le produit est installé. Merci de suivre les instructions contenues dans cette fiche. D'autres directives sur l'installation et le fonctionnement

L'installateur doit disposer de toutes les compétences, connaissances et expériences pour effectuer l'installation, et il sera responsable des éléments suivants :
Sa familiarité avec les réglementations nationales applicables en cours, incluant les normes de radio, les normes

d'installation électrique, les normes de protection contre les surtensions et les normes de « travaux en hauteur » L'installation en conformité avec les instructions de Cambium Networks

Veuillez observer les importantes instructions suivantes lors de l'installation. Cela permettra de régler l'équipement conformément aux réglementations nationales.

S'assurer que la dernière version du micrologiciel (version système 3.x.y ou supérieure) est installée sur l'équipement

cnPilot série E. Le logiciel est disponible sur le site Internet du Centre d'assistance de Cambium, consulter le lien

Au cours de l'installation de l'équipement, vérifier que le code région correct est défini (le code région est prédéfini

en usine pour les produits de l'UE), puis sélectionner le code pays correct pour le pays où le produit est en cours de

La confirmation que les réglages de l'équipement sont conformes aux réglementations nationales ou régionale

sont disponibles dans le guide de l'utilisateur du produit, consulter le lien ci-dessous.

Nevyhazujte elektrická a elektronická zařízení ani elektrické a elektronické příslušenství do domovního odpadu

V některých zemích a regionech fungují systémy zajišťující sběr odpadních elektrických a elektronických zařízení. V zemích Evropské unie kontaktujte zástupce svého dodavatele zařízení nebo centrum podpory

frekvenční pásmo

Usage prévu

Informations de sécurité du produit Frekvenční pásma, maximální provozní výkon, bezpečná vzdálenost

no pro obecné užití ve Všechna zařízení cnPilo

všech zemích EU

všech zemích EU

Zařízení podporující toto

frekvenční pásmo

řady E

S'assurer que l'Unité extérieure et la structure sur laquelle elle est montée sont capables de résister aux vitesses de V EU se dvoupásmová zařízení 2.4/5 GHz cnPilot řady E provozují v těchto frekvenčních pásmech a s

vent maximales du site proposé. S'assurer de toujours mettre hors tension et débrancher l'équipement avant l'entretien. L'alimentation du cnPilot est le

dispositif de déconnexion primaire.

De forts champs de rayonnement radio (RF) sont présents près de l'antenne lorsque l'émetteur est en marche Toujours mettre hors tension l'appareil copilot série E avant d'entreprendre des activités de maintenance devant

Respecter la limite de distance minimale de sécurité pour les produits série E indiquée ci-dessous

S'assurer que l'équipement est installé dans une position permettant d'éviter tout risque de radiation chez

Faire très attention lors des travaux en hauteur. Suivre les normes nationales de « travaux en hauteur ». Faire appel à

un personnel formé et « compétent ». Ètre extrêmement prudent lors de travaux près de lignes électriques. Les appareils cnPilot série E et les structures de montage doivent être correctement mis à la terre afin de les protéger contre la foudre. Il est de la responsabilité de l'utilisateur d'installer l'équipement conformément aux réglementations

nationales. Il est recommandé de faire effectuer l'installation par un installateur professionnel. Toujours utiliser les unités d'alimentation (PSU) spécifiées de la plate-forme cnPilot série E pour alimenter l'équipement. Le fait de ne pas utiliser le PoE fourni par Cambium pourrait endommager l'équipement et entraîner un

risque pour la sécurité. Les structures, l'équipement et les personnes doivent être protégés contre les décharges électrostatiques

en situant les équipements dans une zone de protection contre la foudre

par l'installation de paratonnerres appropriés à la conduite du courant de surcharge vers la masse via un chemir

L'enveloppe de l'unité extérieure peut être chaude au toucher lorsqu'elle est en marche.

exposées à l'environnement extérieur. Installer les câbles Cambium recommandés.

Opération au sein de l'UE

Bandes de fréquences. Puissance maximale de fonctionnement. Distance de sécurité Au sein de l'UE. Les produits cnPilot série E bi-bande 2.4 GHz / 5 GHz fonctionnent sur les bandes de

Bande de fréquences de fonctionnement	Norme UE	Limite de puissance maximale (PIRE)	Usage permis	Unités prenant en charge cette bande de fréquences
2401 – 2483 MHz	EN 300 328	1 Watt / 30 dBm	Disponible pour usage général dans tous les pays de l'UE	Toutes les cnPilot séries E
5470 – 5725 MHz	EN 301 893	1 Watt / 30 dBm	Disponible pour usage général dans tous les pays de l'UE	Toutes les cnPilot séries E

Pour les produits cnPilot série E déployés au sein de l'UE, la distance minimale de sécurité entre

Restrictions et exigences pour l'autorisation d'utilisation:

Cet équipement est réservé à un usage extérieur uniquement. Les produits de cnPilot série E peuvent être configurés pour fonctionner sur des bandes de fréquences sans licence,

sous réserve de la planification des fréquences de chaque pays. Les opérateurs/utilisateurs doivent s'assurer que 'équipement est installé et exploité conformément à la réglementation en vigueur dans le pays d'opération.

Déclaration de conformité de l'UE simplifiée:

Par les présentes, le fabricant Cambium Networks Ltd, déclare que les équipements radio type cnPilot E500 / cnPilot E501S / cnPilot E502S / cnPilot e700 sont en conformité avec la Directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante : htt www.cambiumnetworks.com/eu_dofc

Directive Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE)



Merci de ne pas jeter l'équipement électronique et électrique ou les accessoires électroniques et électriques avec vos déchets ménagers. Dans certains pays ou régions, des systèmes de collecte ont été mis en place pour gérer les déchets d'équipements électriques et électroniques. Dans les pays de l'Union européenne, veuillez contacter votre représentant local fournisseur d'équipements ou votre Centre d'assistance Cambium Networks pour plus d'informations sur le système de collecte des déchets de votre pays

Informazioni sulla sicurezza del prodotto

Accertarsi che l'unità per esterni e la struttura su cui è installata siano in grado di resistere alle massime velocità del

Spegnere e scollegare sempre l'apparecchiatura prima di effettuare la manutenzione. L'alimentatore di cnPilot è il ositivo di disconnessione primario. Quando il trasmettitore è acceso, vicino all'antenna sono presenti forti campi di radiofrequenza (RF). Interrompere

sempre l'alimentazione del dispositivo cnPilot E-Series prima di effettuare interventi di manutenzione davanti

Rispettare la distanza minima di sicurezza per i prodotti E-Series, indicata di seguito. Assicurarsi che l'apparecchiatura sia installata in una posizione tale da evitare qualsiasi rischio di radiazioni per le

· Prestare la massima attenzione quando si lavora in quota. Osservare le normative nazionali relative al lavoro in quota.

Impiegare personale addestrato e competente.

Prestare la massima attenzione quando si lavora vicino alle linee di alimentazione I dispositivi cnPilot E-Series e le strutture di montaggio devono essere collegati a terra in modo corretto per proteggersi dai fulmini. È responsabilità dell'utente installare l'apparecchiatura in conformità con le normative

nazionali. Si raccomanda di affidare l'installazione a un installatore professionista. Per alimentare l'apparecchiatura, utilizzare sempre le unità di alimentazione della piattaforma cnPilot E-Series indicate. Il mancato utilizzo del PoE specificato fornito da Cambium può comportare danni all'apparecchiatura e

causare rischi per la sicurezza. È necessario proteggere strutture, attrezzature e persone dalle scariche elettrostatiche:

installando l'apparecchiatura in una zona protetta dai fulmini; installando adeguate linee di discesa dei parafulmini per scaricare a terra la corrente di picco attraverso un

percorso separato stabile preferenziale. L'involucro dell'unità per esterni può risultare caldo al tatto durante il funzionamento

La sicurezza può risultare compromessa dal mancato utilizzo di cavi classificati per esterni nei collegamenti che saranno esposti all'ambiente esterno. Installare i cavi raccomandati da Cambium.

Funzionamento nell'UE Bande di frequenza, alimentazione massima di funzionamento, distanze di sicurezza

nell'UE. i prodotti della serie E-Series cnPilot dual band a 2,4/5 GHz operano nelle bande di frequenza fino

Banda di frequenza operativa	Standard UE	Limite di potenza massima (EIRP)	Uso consentito	Unità che supportano questa banda di frequenza
2401 – 2483 MHz	EN 300 328	1 W/30 dBm	Disponibile per uso generale in tutti i Paesi dell'UE	L'intera serie cnPilot E- Series
5470 – 5725 MHz	EN 301 893	1 W/30 dBm	Disponibile per uso generale in tutti i Paesi dell'UE	L'intera serie cnPilot E- Series

Per i prodotti della serie cnPilot E-Series utilizzati nell'UE, la distanza minima di sicurezza tra arecchiatura e le persone è 12 cm.

Restrizioni e requisiti per l'autorizzazione all'uso

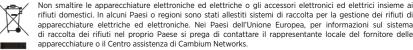
Questa apparecchiatura è destinata esclusivamente all'uso esterno. I prodotti della serie cnPilot E-Series possono essere configurati per operare in bande di frequenza senza licenza,

soggette a pianificazione delle freguenze all'interno dei singoli Paesi. Operatori e utenti finali devono assicurarsi che 'apparecchiatura sia installata e gestita in conformità alle norme vigenti nel Paese di funzionamento

Dichiarazione di conformità UE semplificata um Networks Ltd dichiara che le apparecchiature radio di tipo cnPilot E500/cnPilot

E501S/cnPilot E502S/cnPilot e700 sono conformi alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.cambiumnetworks.

Direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)



(IT)

rifiuti domestici. In alcuni Paesi o regioni sono stati allestiti sistemi di raccolta per la gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Nei Paesi dell'Unione Europea, per informazioni sul sistema di raccolta dei rifiuti nel proprio Paese si prega di contattare il rappresentante locale del fornitore delle apparecchiature o il Centro assistenza di Cambium Networks.

Rendeltetésszerű használat

(PMP) mikrohullámú kapcsolaton keresztüli adatátvitelt támogatnak. Ez a rádióberendezés kizárólag professzionális, kültéri, rögzített telepítési környezetekben használandó. Ezek a kültéri egységek integrált antennával kaphatók.

A termék telepítése és üzemeltetése összetett; a Cambium emiatt javasolja, hogy a termék üzembe helyezési régiójában érvényes előírásoknak való megfelelés érdekében szakember telepítse és kezelje a rendszert. Kérjük, a jelen tájékoztatóban megadott utasítások szerint járjon el. A telepítéshez és üzemeltetéshez további útmutatást a termék használói útmutatójában, az alábbi hivatkozáson találhat

A telepítés során vegye figyelembe az alábbi fontos utasításokat! Ezáltal fog a berendezés megfelelni az

rendszerkiadás). A szoftvert a Cambium Support Centre webhelyén, az alábbi hivatkozáson érheti el.

Termékbiztonsági információk

Ügyeljen arra, hogy a kültéri egység és a szerkezet, amelyhez azt rögzítették, ellenálljon a javasolt üzemelési hely Javítás előtt mindig kapcsolja ki a berendezést, valamint szüntesse meg annak áramellátását! Az elsődlegesen

karbantartási műveletek előtt mindig kapcsolja ki a cnPilot E-Series eszkőz áramellátását!

"Ügyeljen az E-Series termékekhez alább megadott minimális biztonsági távolság tartására!

A cnPilot E-Series eszközöket és azok tartószerkezeteit megfelelő, villámvédelmi földeléssel kell ellátni. A berendezé

A szerkezeteket, a berendezést és a személyeket a következők betartásával meg kell védeni az elektrosztatikus

a berendezés villámvédett helyen való elhelyezése megfelelő villámhárítók telepítése a túláram szilárd útvonallal vezetett földeléséhez

Működés közben a kültéri egység burkolata megérintve forró lehet.
 Ha kültéri környezetnek kitett összeköttetésekhez nem kültéri használatra való kábeleket használnak, az veszélyes

lehet. A Cambium által javasolt kábeleket telepítse.

EU-beli üzemeltetés

5470–5725 MHz EN 301 893 1 watt/30 dBm

Frekvenciasávok, maximális működési teljesítmény, biztonságos távolság

Az EU-ban a kétsávú (2.4 GHz / 5 GHz) cnPilot E-Series szériáiú termékek a következő frekveni

and introduction, regional to the interest maximum conjugation in 1919.					
Működési frekvenciasáv	EU- szabvány	Maximális teljesítménykorlát (EIRP)	Engedélyezett használat	Ezt a frekvenciasávot támogató egységek	
2401–2483 MHz	EN 300 328	1 watt/30 dBm	Általánosan használható minden EU-tagállamban	A cnPilot E-Series széria minden tagja	
		4 (00 10	Általánosan használható	A cnPilot E-Series széria	

minden EU-tagállamban minden tagja

Az EU-ban üzembe helyezett cnPilot E-Series termékek esetén a berendezés és az emberek közötti nális biztonságos távolság 12 cm.

Korlátozások és előírások a használat engedélyezéséhez

Egyszerűsített EU-s megfelelőségi nyilatkozat

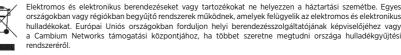
 A berendezés csak kültéri környezetben használandó.
 A cnPilot E-Series termékek licenceletlen frekvenciasávokban való működésre konfigurálhatók; ezekre az egyes országokban frekvenciatervezés vonatkozhat. A működtetőknek vagy végfelhasználóknak gondoskodniuk kell arról, hogy a berendezés telepítése és működtetése az adott országra vonatkozó szabályoknak megfelelően történjen.

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló irányelv

yártó (Cambium Networks Ltd) ezúton kijelenti, hogy a cnPilot E500 / cnPilot E501S / cnPilot E502S

cnPilot e700 típusú rádióberendezések megfelelnek a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-s megfelelőség

ozat teljes szövege a következő webhelyen található: http://www.cambiumnetwo



la serie cnPilot Enterprise Outdoor (E-Series) di apparecchiature radio di Cambium Networks supporta la trasmissione dati su ponti radio a microonde Point to MultiPoint (PMP). Questo tipo di apparecchiatura radio è destinata esclusivamente ad applicazioni professionali per installazioni fisse all'esterno. Le unità per esterni sono disponibili con un'antenna integrata.

il prodotto viene installato.

Installazione e funzionamento nstallazione e il funzionamento di questo prodotto sono complessi. Per assicurare che il funzionamento sia conforme alle normative vigenti nel territorio in cui il dispositivo viene installato. Cambium raccomanda quindi l'installazione e la gestione sistema da parte di professionisti, nonché l'osservanza delle istruzioni riportate in questa scheda. Ulteriori indici

L'installatore deve disporre di competenze, conoscenze ed esperienza sufficienti a eseguire l'installazione ed è responsabile amiliarità con le normative nazionali applicabili in vigore, comprese le norme sulle apparecchiature radio

Assicurarsi che sull'apparecchiatura cnPilot E-Series sia installata la versione più recente del firmware (versione del

sull'installazione e sul funzionamento sono disponibili nella guida del prodotto per l'utente, al link riportato di seguito.

sull'installazione elettrica, sulla protezione da sovratensioni e sui lavori in quota; l'installazione in conformità alle istruzioni di Cambium Networks:

la conferma della corrispondenza delle impostazioni dell'apparecchiatura alle normative nazionali o regional Durante l'installazione, osservare le seguenti istruzioni importanti che permettono di configurare l'apparecchiatura in conformità alle disposizioni delle normative nazionali.

sistema 3.x.y o successiva). Il software è disponibile sul sito Web del Centro assistenza di Cambium, al link riportato Durante la configurazione dell'apparecchiatura, verificare che il codice regione impostato sia corretto (per i Paes dell'UE, il codice della regione viene preimpostato in fabbrica) e selezionare il codice Paese corretto per il Paese in cu

Moduły radiowe Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor (serii E) obsługują transmisję danych przez łącza mikrofalowe typu Point to MultiPoint (PMP). Moduły radiowe są przeznaczone do zastosowań profesjonalnych, wyłącznie w stacjonarnych instalacjach zewnętrznych. Moduły przeznaczone do instalacji zewnętrznych są wyposażone w zintegrowaną antenę.

Instalacia i obsługa

stalacja i obsługa tego produktu są działaniami o wysokim stopniu złożoności, dlatego Cambium zaleca, aby były one realizowane przez odpowiednio wykwalifikowane osoby, aby zagwarantować zgodność z przepisami obowiązującymi w miejscu eksploatacji urządzenia. Należy postępować zgodnie z instrukcjami podanymi w ulotce. Dodatkowe wskazówki na temat instalacji i obsługi sprzętu zawiera podręcznik produktu (patrz łącze poniżej).

Instalator musi mieć odpowiednie kwalifikacje, wiedzę i doświadczenie, aby przeprowadzić montaż.

- Znajomość aktualnie obowiązujących przepisów w zakresie komunikacji radiowej, instalacji elektrycznych, ochrony przeciwprzepięciowej i pracy na wysokości. Przeprowadzenie instalacji zgodnie z wytycznymi Cambium Networks.
- Potwierdzenie, że parametry pracy urządzenia są zgodne z obowiązującymi przepisami krajowymi i regionalnymi
- Podczas instalacji należy przestrzegać następujących ważnych instrukcji. Zapewni to zgodność z Urządzenie cnPilot serii E musi mieć najnowszą wersję firmware (System Release 3.x.y lub nowszą). Oprogramowanie
- est dostępne do pobrania na stronie Cambium Support Centre (łącze poniżej). · Podczas konfigurowania sprzętu należy zawsze wybierać właściwy kod regionu i kraju w miejscu wdrożenia (w

przypadku modeli oferowanych w UE kod regionu jest prekonfigurowany fabrycznie)

Bezpieczeństwo użytkowania

- Należy pamiętać o następujących zasadach:

 Upewnić się, że moduł zewnętrzny i konstrukcja, do której jest on zamocowany, są w stanie wytrzymać napór wiatru
- wiejącego z maksymalną prędkością odnotowaną w danym regionie.

 Przed przystąpieniem do serwisowania urządzenia należy je wyłączyć i odłączyć od źródła zasilania. Główną metodą
- odłączania zasilania jest odpięcie zasilacza przeznaczonego dla urządzenia cnPilot. Gdy nadajnik jest włączony, w pobliżu anteny występują silne pola promieniowania o częstotliwości radiowej. Przed przystąpieniem do prac serwisowych przed anteną należy koniecznie wyłączyć urządzenie cnPilot serii E.
- Należy przestrzegać minimalnej bezpiecznej odległości dla produktów z serii E, którą podano poniżej. Upewnić się, że urządzenie jest montowane w miejscu, gdzie promieniowanie nie będzie stwarzać zagrożeń dla
- Zachować szczególną ostrożność podczas pracy na wysokości. Przestrzegać krajowych przepisów BHP w zakresie pracy na wysokości. Wszelkie prace powierzać personelowi mającemu wymagane kompetencje.
- Zachować szczególną ostrożność podczas pracy w pobliżu linii energetycznych.
 Urządzenia cnPilot serii E oraz wszelkie elementy montażowe użyte do ich zamocowania należy zabezpieczyć odpowiednią instalacją odgromową. Odpowiedzialność za montaż urządzenia zgodnie z obowiązującymi przepisami
- spoczywa na użytkowniku. Zaleca się zlecić montaż osobom do tego upoważnionym. Do zasilania sprzętu należy zawsze używać zasilaczy dedykowanych dla urządzeń serii E. Użycie innego zasilacza niż
- dedykowany adapter PoE Cambium stwarza ryzyko uszkodzenia sprzętu i zagrożeń dla bezpieczeństwa. Konstrukcje, sprzęt i ludzie wymagają ochrony przed skutkami wyładowań elektrostatycznych:
- przez wybór miejsca montażu w strefie z ochrona odgromowa: przez instalację odpowiednich odgromników, które odprowadzą impuls elektryczny do ziemi z użyciem osobnego
- Obudowa urządzenia zewnętrznego w trakcie pracy może być rozgrzana.
 W przypadku połączeń narażonych na warunki zewnętrzne stosować kable przeznaczone do zastosowań zewnętrznych zastosowanie nieprawidłowych kabli może stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa. Przy instalacji
- stosować kable zalecane przez Cambium.

Stosowanie na terenie UE

pasma częstotliwości, moc maksymalna, bezpieczna odległość

Dwupasmowe urządzenia cnPilot serii E 2,4 GHz / 5 GHz przeznaczone na rynek UE pracują w następujących zakresach częstotliwości do wskazanego limitu mocy

Robocze pasma częstotliwości	Norma UE	Moc maksymalna (EIRP)	Dozwolone zastosowanie	Urządzenia obsługujące to pasmo częstotliwości
2401 – 2483 MHz	EN 300 328	1 W / 30 dBm	Dostępne do ogólnego użytku we wszystkich krajach UE	Wszystkie urządzenia z serii E
5470 – 5725 MHz	EN 301 893	1 W / 30 dBm	Dostępne do ogólnego użytku we wszystkich krajach UE	Wszystkie urządzenia z serii E

W przypadku urządzeń cnPilot serii E na terenie UE minimalna bezpieczna odległość człowieka od urządzenia wynosi 12 cm.

Stosowanie na terenie UE – ograniczenia i wymóg homologacji

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku na zewnątrz. Urządzenia jest przemeżne wydeżne od użytka zemiącz.
Urządzenia cnPilot serii E mogą być konfigurowane na potrzeby korzystania z nielicencjonowanych pasm częstotliwości zależnie od podziału pasm w poszczególnych krajach. Operatorzy / użytkownicy końcowi muszą zadbać o to, by przy instalacji i eksploatacji sprzętu były przestrzegane wszystkie obowiązujące normy i przepisy w

Uproszczona deklaracja zgodności UE

Producent Cambium Networks Ltd oświadcza niniejszym, że urządzenia radiokomunikacyjne cnPilot E500 / cnPilot E501S / cnPilot E502S / cnPilot e700 spełniają wymogi dyrektywy 2014/53/UE. Pełny tekst unijnej deklaracji zgodności jest dostępny pod następującym adresem internetowym: http://www.cambiumnetworks.com/eu_dofc

Directiva relativa a los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)

No deseche el equipo electrónico y eléctrico o los accesorios electrónicos y eléctricos con los residuos domésticos. En algunos países y algunas regiones se han establecido sistemas de recogida para tratar los desechos de equipos eléctricos y electrónicos. En los países de la Unión Europea, póngase en contacto con el reedor representante local del equipo o con el Centro de soporte de Cambium Networks para obtener más información sobre los sistemas de recogida de desechos en su país.

Uso previsto

(PL)



- Instalación y operación: la instalación y la operación de este producto son complejos; Cambium recomienda una instalación y gestión profesional del sistema para garantizar que su operación cumple con la normativa de la región en la que está instalado el producto. Siga las instrucciones de este folleto. En la guía de usuario del producto (consulte el enlace más abajo) hay más información relativa a la instalación y la operación.
- El instalador debe tener la suficiente competencia, formación y experiencia para realizar la instalación. Además, es
- responsable de lo siguiente: Conocer la legislación nacional en vigor que sea de aplicación, así como de las normativas radioeléctricas, de
- instalaciones eléctricas, de protección contra sobretensiones y de trabajo en altura. Realizar la instalación siguiendo las instrucciones de Cambium Networks.
- Confirmar que los ajustes del equipo cumplen con la legislación nacional o regional

 Tenga en cuenta las importantes indicaciones que aparecen a continuación durante la instalación. Esto configurará el equipo de conformidad con la legislación nacional.
- Asegúrese de que el equipo cnPilot serie E dispone de la versión de firmware más reciente (System Release 3.x.y o superior). El software está disponible en el sitio web del Centro de soporte de Cambium. Consulte el enlace más
- Durante la configuración del equipo, compruebe que el código de región está establecido (en los productos de la UE
- viene preestablecido de fábrica) y seleccione el código del país concreto en el que se esté instalando el producto

Información de seguridad del producto.

- Observe las siguientes normas de seguridad:

 Asegúrese de que la unidad exterior y la estructura en la que está instalada puede resistir la velocidad máxima del riento en el lugar propuesto.
- onecte el equipo siempre antes de realizar trabajos de mantenimiento. La fuente de alimentación del cnPilot es el dispositivo de desconexión principal.
- Habrá niveles de radiofrecuencia (RF) elevados cerca de la antena cuando el transmisor esté encendido. Apaque
- Tenga en cuenta la distancia de seguridad mínima para los productos de la serie E que se muestra más abajo. Asegúrese de que el equipo está instalado en una posición que evite cualquier peligro de radiación sobre las
- · Extreme las precauciones cuando trabaje en altura. Cumpla las normativas de trabajo en altura. Trabaje con persona
- Extreme las precauciones cuando trabaje cerca de líneas eléctricas.
- Los dispositivos cnPilot serie E y las estructuras de montaje deben estar conectadas a tierra correctamente para protegerlos contra rayos. Es responsabilidad del usuario realizar la instalación del equipo de acuerdo con la legislación nacional. Se recomienda que un profesional realice la instalación.
- Utilice siempre las fuentes de alimentación específicas de la plataforma cnPilot serie E para alimentar el equipo. El hecho de no utilizar la alimentación PoE especificada de Cambium podría provocar daños en el equipo y repr

· Las estructuras, el equipo y las personas deben disponer de protección contra descargas electrostáticas

- Situando el equipo en una zona de protección contra rayos Instalando los pararrayos apropiados para desviar la sobreintensidad a tierra a través de un recorrido sólido y
- preferentemente separado.

 La carcasa de la unidad exterior debe estar caliente al tacto cuando está en funcionamiento.
- · La seguridad puede verse comprometida si no se utilizan cables clasificados para exteriores en las conexiones
- expuestas al ambiente exterior. Instale los cables recomendados de Cambium.

Operación en la UE

Bandas de frecuencia, potencia máxima de trabajo y distancia de seguridad

En la UE, los productos cnPilot serie E de doble banda a 2,4 / 5 GHz operan con las siguientes bandas de frecuencia hasta la

Banda de frecuencia de operación	Norma europea	Límite de potencia máxima (PIRE)	Uso permitido	Modelos que admiten esta banda de frecuencia
2401 – 2483 MHz	EN 300 328	1 W/30 dBm	Disponible para uso general en todos los países de la UE	Toda la serie E cnPilot
5470 – 5725 MHz	EN 301 893	1 W/30 dBm	Disponible para uso general en todos los países de la UE	Toda la serie E cnPilot

Para los productos cnPilot serie E implementados en la UE, la distancia mínima de seguridad entre el equipo y las personas

Operacion en la UE. Restricciones y requisitos de autorización para el uso:

- Este equipo se ha diseñado únicamente para uso exterior.
- Los productos enPilot serie E pueden configurarse para funcionar en bandas de frecuencia no licenciadas sujetas a la planificación de frecuencias de los distintos países. Los operadores o los usuarios finales deben garantizar que el
- equipo se ha instalado y funciona de acuerdo con la normativa aplicable del país de operación.

Declaración de conformidad simplificada de la UE

por el presente texto, el fabricante Cambium Networks Ltd declara que los tipos de equipo de radiocomunicación cnPilot por la presente existe, el minimi recuminario del mantina que los apos de equipo de la directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: http://www.cambiumnetworks.com/eu_dofc.

Directiva relativa a los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)

No deseche el equipo electrónico y eléctrico o los accesorios electrónicos y eléctricos con los residuos

domésticos. En algunos países y algunas regiones se han establecido sistemas de recogida para tratar los desechos de equipos eléctricos y electrónicos. En los países de la Unión Europea, póragas en contacto con el proveedor representante local del equipo o con el Centro de soporte de Cambium Networks para obtener más información sobre los sistemas de recogida de desechos en su país.

Kullanım amacı

Cambium Networks cnPilot Enterprise Outdoor serisi telsiz ürünleri (E-Serisi), Noktadan Coklu Noktaya (PMP) mikrodalga atları üzerinden veri gönderimini destekler. Bu telsiz ekipmanı sadece sabit dış mekan kurulumlarına yönelik profesyonel kullanım için tasarlanmıştır. Bu dış mekan üniteleri entegre antenli olarak sunulur.

Kurulum ve Çalıştırma

Bu ürünün kurulum ve çalıştırma işlemlerinin karmaşık olmasından dolayı Cambium, çalıştırma işleminin ürünün kurulu olduğu bölgedeki kurallarla uyumlu olmasını sağlamak için sistemin kurulum ve yönetiminin bir profesyonel tarafından yapılmasını önerir. Lütfen bu broşürde yer alan talimatları uygulayın. Kurulum ve çalıştırma hakkında daha fazla bilgi, ürünün kullanım kılavuzunda mevcuttur; daha fazla bilgi için aşağıdaki bağlantıya göz atın.

Kurulumu yapan kişinin kurulum görevini gerçekleştirebilecek düzeyde yeterli bilgi, beceri ve deneyime sahip olması gerekir

- ve bu kişi şunlardan sorumludur: Telsiz mevzuatı, elektrikli aletlerin kurulum mevzuatı, aşırı gerilim koruma mevzuatı ve "yüksekte çalışma" mevzuatı da dahil olmak üzere yürürlükteki mevcut ulusal mevzuatlara aşina olmak
- Kurulumu Cambium Networks talimatlarına göre gerçekleştirmek
- Ekipman ayarlarının ulusal ya da bölgesel mevzuatlara uygun olduğunu onaylamak
- Kurulum sırasında lütfen aşağıdaki önemli talimatları uygulayın. Bu işlem, ekipmanın ulusal düzenleyici mevzuatlara
- uyumluluğunu sağlayacaktır. cnPilot E-Serisi ekipmanın en son donanım yazılımı sürümüyle (Sistem Yayını 3.x.y veya üzeri) donatıldığından emin olun. Yazılım, Cambium Destek Merkezi web sitesinden temin edilebilir; bkz. aşağıdaki bağlant

(AB ürünleri için bölge kodu fabrika ön ayarlıdır) ve ardından ürünün kurulduğu söz konusu ülke için doğru ülke

Ürün Güvenlik Bilgileri

- Dış mekan ünitesinin ve monte edildiği yapının önerilen sahadaki maksimum rüzgar hızına dayanabilecek kapasitede olduğundan emin olun
- Servis bakımı yapmadan önce daima ekipmanı kapatın ve fişten çekin. cnPilot güç kaynağı birincil devre kesme
- faaliyetleri gerçekleştirmeden önce daima cnPilot E-Serisi cihazına gelen gücü kapatın.
- Enerji nakil hatları yakınında çalışırken aşırı dikkatli olun.

- hasarına ve güvenlik tehlikesine neden olabilir. Yapıların, ekipmanların ve insanların elektrostatik boşalıma karşı aşağıdakiler gerçekleştirilerek korunmaları gerekir:-

- Çalıştırma sırasında dış mekan ünite mahfazası dokunulamayacak düzeyde sıcak olabilir.
- Dış mekan ortamına maruz kalacak bağlantılar için dış mekana uygun kablolar kullanılmaması halinde güvenlik konust riske atılmış olabilir. Cambium tarafından önerilen kabloları kullanın.

AB'de 2,4 GHz / 5 GHz çift bant cnPilot E-Serisi ürünler aşağıdaki frekans bantlarında, gösterilen en yüksek güçte çalıştırılı

AB Maksimum Güç İzin verilen kullanım Bu frekans bandını Çalıştırma Tüm AB ülkelerinde gene 2401 - 2483 MHz EN 300 328 1 Watt / 30 dBm Tüm cnPilot E-Serisi kullanıma uygundur Tüm AB ülkelerinde gene 5470 – 5725 MHz EN 301 893 1 Watt / 30 dBm Tüm cnPilot E-Serisi

AB'de kurulumu yapılan cnPilot E-Serisi ürünler için ekipman ve insanlar arasındaki minimum güvenli mesafe 12 cm'dir

Kullanım izni kısıtlamaları ve gereklilikleri:

Bu ekipman sadece dış mekan kullanımı içindir.
 cnPilot E-Serisi ürünler farklı ülkelerdeki frekans planlamasına bağlı olmak üzere, lisanssız frekans bantlarında

Basitleştirilmiş AB Uygunluk Beyanı

İşbu beyan metniyle üreticiCambium Networks Ltd. şirketi, cnPilot E500 / cnPilot E501S / cnPilot E502S / cnPilot e700 telsiz ekipman türlerinin 2014/53/EU Yönergesiyle uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metnine erişilebilecek internet adresi: http://www.cambiumnetworks.com/eu_dofc

Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlar (WEEE) Yönergesi

Lütfen Elektronik ve Elektrikli Ekipmanları veya Elektronik ve Elektrikli Aksesuarları ev atıklarınızla birlikte atmayın. Bazı ülkelerde ya da bölgelerde elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının yönetimi için toplama sistemleri kurulmuştur. Avrupa Birliği ülkeleri için geçerli olmak üzere, ülkenizdeki atık toplama sistem hakkında bilgi için yerel ekipman tedarikçi temsilcinizle veya Cambium Networks Destek Merkezi'yle iletişime

Quick Link Setup

(ES)

- siempre la alimentación del dispositivo cnPilot serie E antes de realizar trabajos de mantenimiento frente a la antena.
- capacitado y competente.

· Ekipmanın kurulumu sırasında ürünün kurulduğu ülke için geçerli olan doğru bölge koduna ayarlandığını doğrulayın

- Verici açık durumdayken anten yakınında güçlü radyo frekansı (RF) alanları bulunacaktır. Anten önünde bakım
- E-Serisi ürünler için aşağıda sunulmuş olan minimum güvenli mesafe sınırına uyun. Ekipmanın insanlar için herhangi bir radyasyon tehlikesi oluşturmayacak şekilde kurulduğundan emin olun. · Yüksek ortamlarda çalışırken aşırı dikkatli olun. Ulusal "yüksekte çalışma" mevzuatına uyun. Eğitim almış "yetkin
- cnPilot E-Serisi cihazları ve montaj yapıları yıldırım düşmesine karşı koruma için düzgün şekilde topraklanmalıdır. Ekipmanın ulusal mevzuatlara uygun şekilde kurulması kullanıcının sorumluluğundadır. Kurulum işinin profesyonel
- kurulum işlemi yapan bir kişiye verilmesi önerilir. Ekipmana güç sağlamak için daima belirtilmis olan cnPilot E-Serisi platformu güç kaynağı ünitesini (PSU) kullanın. Cambium tarafından tedarik edilen belirtilmiş Ethernet Üzerinden Güç (PoE) ünitesinin kullanılmaması ekipman
- ekipmanın, yıldırım düşmesine karşı korunduğu bir bölgeye yerleştirilmesiyle aşırı akımın ayrı bir sağlam yolla toprağa iletilmesini sağlayacak uygun paratoner kurulumuyla.

AB'de Calistirma

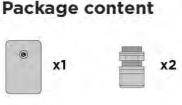
Frekans Bantları, Maksimum Çalıştırma Gücü ve Güvenli Mesafe

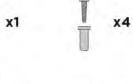
kullanıma uygundur

alışacak şekilde yapılandırılabilir. Operatörler/ Son Kullanıcılar ekipmanın çalıştırma işleminin yapılacağı ülkede yürürlükte bulunan mevzuata göre kurulum ve çalıştırma işlemlerinin gerçekleştirilmesini sağlamalıdır.

Pole Mount

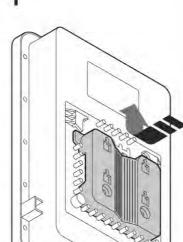
3a

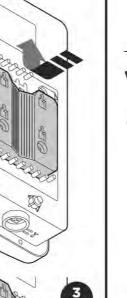


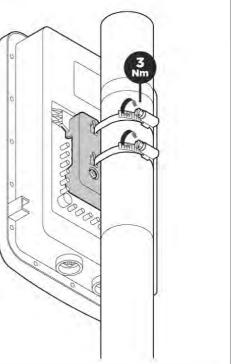


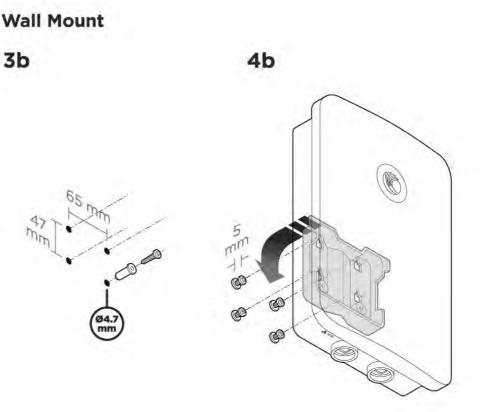
x2

Mounting bracket

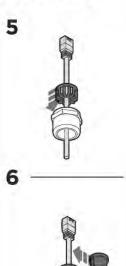








4a

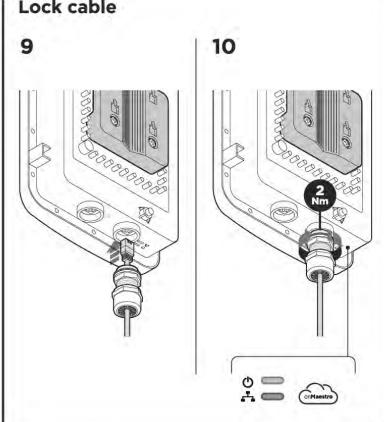


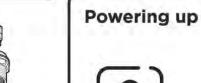
Cable

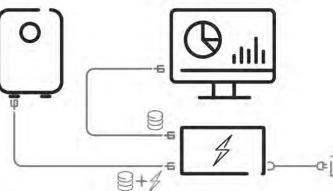
7

8

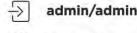
Assembly











https://cloud.cambiumnetworks.com



Ustawienia Quick Link 1. Za pomocą przeglądarki internetowej przejdź do 169.254.1.1 i zaloguj się nazwa

- użytkownika: admin i hasło: admin Przejdź do menu Szybki start i kliknij Przejdź do następnej strony. Go To Next Page.
- Skonfiguruj region i kraj operacji. Kliknij Go To Next Page. Skonfiguruj częstotliwość przewoźnika. Kliknij Go To Next Page.
- Wybierz Źródło synchronizacji. Kliknij Go To Next Page. Konfiguracja - adres IP, maska podsieci i bramka IP. Adres LUB stan DHCP na
- Włączone, aby adres IP, maska podsieci i adres IP bramy były automatycznie konfigurowane przez serwer DHCP. Kliknij Go To Next Page.

7. Kliknij Zapisz zmiany. Kliknij **Reboot**.

Configuración de enlace rápido

Böngészővel navigáljon 169.254.1.1-re és jelentkezzen be a felhasználónév: admin és

A szolgáltatói gyakoriság konfigurálása. kettyenés Go To Next Page. Válassza a Szinkronizálási forrás lehetőséget. kettyenés Go To Next Page.

Kattintson a Módosítások mentése gombra. kettyenés Reboot.

1. Usando un navegador web, navegue hasta 169.254.1.1 e inicie sesión con nombre de usuario: admin y contraseña: admin

Vaya al menú Inicio rápido y haga clic en Go To Next Page Configurar región y país de operación. Hacer clic Go To Next Page. Configurar la frecuencia de portadora. Hacer clic Go To Next Page.

Seleccione la fuente de sincronización. Hacer clic Go To Next Page. 6. Configuración: dirección IP, máscara de subred e IP de la puerta de enlace. La dirección O el estado DHCP a Habilitado para tener la dirección IP, la máscara de

subred y la dirección IP de la puerta de enlace configuradas automáticamente por un servidor DHCP. Hacer clic Go To Next Page. 7. Haga clic en Guardar cambios. Hacer clic Reboot.

Hızlı Bağlantı Kurulumu

1. Bir web tarayıcısı kullanarak 169.254.1.1'e gidin ve ile giriş yapın kullanıcı adı: **admin** ve sifre: admin

Navigate to the Quick Start menu and click Go To Next Page.

Senkronizasyon kaynağını seçin. Tıkla Go To Next Page

Yapılandırma - IP Adresi, Alt Ağ Maskesi ve Ağ Geçidi IP'si. IP adresi, alt ağ maskesi ve

üzere adres VEYA DHCP durumu Etkinleştir. Tıkla Go To Next Page.

Klepněte na tlačítko Uložit změny. Klikněte na tlačítko Reboot.

Using a web browser, navigate to 169.254.1.1 and login with

Configure Carrier Frequency. Click the Go To Next Page.

Select Synchronization source. Click the Go To Next Page

configured by a DHCP server. Click the Go To Next Page.

Navigate to the Quick Start menu and click Go To Next Page

Configure Region and Country of operation. Click the Go To Next Page.

Configuration - IP Address, Subnet Mask, and Gateway IP. Address OR DHCP state to

Pomocí webového prohlížeče přejděte na stránku 169.254.1.1 a přihlaste se uživatelské

Přejděte do nabídky Rychlý start a klepněte na tlačítko Go To Next Page

Konfigurujte oblast a zemi provozu. Klikněte na tlačítko Go To Next Page.

nakonfigurovány serverem DHCP. Klikněte na tlačítko Go To Next Page.

Konfigurace - adresa IP, maska podsítě a IP brána. Adresa NEBO stav DHCP

na Povoleno, aby adresa IP, maska podsítě a IP adresa brány byly automaticky

Konfigurace kmitočtu nosiče. Klikněte na tlačítko Go To Next Page

Vyberte Zdroj synchronizace. Klikněte na tlačítko Go To Next Page.

Enabled to have the IP address, subnet mask, and gateway IP address automatically

username: admin and password: admin

Click Save Changes. Click Reboot.

Rychlé nastavení připojení

jméno: admin a heslo: admin

- Configuration de lien rapide À l'aide d'un navigateur Web, naviguez jusqu'à 169.254.1.1 et connectez-vous à l'aide de nom d'utilisateur: admin et mot de passe: admin
- Naviguez jusqu'au menu de démarrage rapide et cliquez sur Go To Next Page. Configurez la région et le pays d'exploitation. Cliquez Go To Next Page. Configurer la fréquence porteuse. Cliquez Go To Next Page
- Sélectionnez la source de synchronisation. Cliquez Go To Next Page. Configuration - Adresse IP, masque de sous-réseau et passerelle IP, Address OR DHCP state sur Enabled pour que l'adresse IP, le masque de sous-réseau et l'adresse IP de la passerelle soient automatiquement configurés par un serveur DHCP. Cliquez Go To
- Cliquez sur Enregistrer les modifications. Cliquez Reboot.

Quick Link Setup

UK (E) (NO)



Benutzername: admin und Passwort: admin

jelszó: admin Keresse meg a Gyorsindítás menüt, és kattintson a gombra Go To Next Page. Konfigurálja a régiót és a működési országot. kettyenés Go To Next Page.

Navigieren Sie mit einem Webbrowser zu 169.254.1.1 und melden Sie sich mit an

Konfiguration - IP-Adresse, Subnetzmaske und IP-Gateway. Adresse ODER DHCP-

automatisch von einem DHCP-Server zu konfigurieren. Klicken Sie auf Go To Next Page

Status auf Aktiviert, um die IP-Adresse, Subnetzmaske und Gateway-IP-Adresse

Navigieren Sie zum Schnellstartmenü und klicken Sie auf Go To Next Page.

Region und Betriebsland konfigurieren. Klicken Sie auf Go To Next Page.

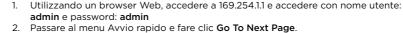
Trägerfrequenz konfigurieren. Klicken Sie auf Go To Next Page.

Klicken Sie auf Änderungen speichern. Klicken Sie auf Reboot.

Wählen Sie Synchronisationsquelle, Klicken Sie auf Go To Next Page

- Konfiguráció IP cím, alhálózati maszk és IP-átjáró. Cím OR DHCP állapot
- engedélyezve az IP cím, az alhálózati maszk és az átjáró IP-címének DHCP-kiszolgáló által történő konfigurálásához, kettyenés Go To Next Page.

Impostazione collegamento rapido



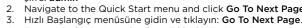
Configura Regione e Paese di operazione. clic Go To Next Page.

Configurare la frequenza portante. clic Go To Next Page Seleziona Sorgente di sincronizzazione. clic Go To Next Page. Configurazione: indirizzo IP, subnet mask e gateway IP, Indirizzo O stato DHCP su Abilitato per avere l'indirizzo IP, la maschera di sottorete e l'indirizzo IP del gateway

configurati automaticamente da un server DHCP, clic Go To Next Page.

Fai clic su Salva modifiche. clic **Reboot**.





Taşıyıcı Frekansını Yapılandırın. Tıkla Go To Next Page

ağ geçidi IP adresini otomatik olarak bir DHCP sunucusu tarafından yapılandırılmak

7. Değişiklikleri Kaydet 'i tıklayın. Yeniden Başlat'ı tıklayın.



(ES)









